

BG

BG

BG



КОМИСИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ

Брюксел, 16.9.2008
COM(2008) 544 окончателен

2008/0173 (COD)

Предложение за

ДИРЕКТИВА .../.../EO НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТА

от [...]

**за съгласуване на гаранциите, които се изискват в държавите-членки за
дружествата по смисъла на член 48, втора алинея от Договора, за защита на
интересите както на съдружниците, така и на трети лица по отношение
учредяването на акционерни дружества и поддържането и изменението на техния
капитал с цел тези гаранции да станат равностойни**

(Кодифицирана версия)

(представено от Комисията)

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. В контекста на Европа на гражданите Комисията отдава голямо значение на опростяването и яснотата на общностното право с оглед по-голямата му разбираемост и достъпност за гражданина, на когото по този начин осигурява широки възможности да упражнява предоставените му специфични права.

Тази цел не може да бъде постигната, докато съществуват множество разпоредби, които след като са били изменяни неколкократно и често съществено, продължават да се намират отчасти в първоначалния акт, отчасти в последващите го изменящи актове. Необходимо е проучване и сравнение на голям брой актове, за да се установи кои са действащите разпоредби.

Поради това кодификацията на разпоредби, претърпели чести изменения, е от съществено значение за яснотата и прозрачността на общностното право.

2. Ето защо, на 1 април 1987 г., Комисията реши¹ да инструктира своите служби да извършват кодификация на всички законодателни актове най-късно след десетото им изменение, като подчертва, че това е минимално изискване и че в интерес на яснотата и разбираемостта на общностното законодателство службите следва да положат усилия да кодифицират текстовете, за които са отговорни, в още по-кратки срокове.
3. Заключенията на Председателството на Европейския съвет в Единбург от декември 1992 г. потвърдиха това², като в тях беше подчертано значението на кодификацията, която осигурява правна сигурност по отношение на правото, приложимо към даден момент по даден въпрос.

Кодификацията трябва да се извършва при стриктно спазване на обичайния общностен законодателен процес.

Предвид невъзможността за въвеждане на изменения по същество в актовете, предмет на кодификация, Европейският парламент, Съветът и Комисията решиха с междуинституционално споразумение от 20 декември 1994 г., че може да се прилага ускорена процедура за бързо приемане на кодифицираните актове.

4. Целта на настоящото предложение е да се извърши кодификация на Директива 77/91/EИО на Съвета от 13 декември 1976 г. за съгласуване на гаранциите, които се изискват в държавите-членки за дружествата по смисъла на член 58, втора алинея от Договора, за защита на интересите както на съдружниците, така и на трети лица по отношение учредяването на акционерни дружества и поддържането и изменението на техния капитал с цел тези гаранции да станат равностойни³. Новата директива ще замести различните актове, които са инкорпорирани в него⁴; тя запазва напълно съдържанието на

¹ COM(87) 868 PV.

² Виж приложение 3 от част А на посочените заключения.

³ Изработено в съответствие със съобщението на Комисията до Европейския парламент и Съвета - Кодификация на *acquis communautaire*, COM(2001) 645 окончателен.

⁴ Виж приложение II, част А към настоящото предложение.

кодифицираните актове и се ограничава до тяхното обединяване, като внася единствено формални изменения, необходими за самото кодифициране.

5. Настоящото предложение за кодификация беше изработено на основата на предварителна консолидация на текста, на всички официални езици, на Директива 77/91/EИО и изменящите го актове, с помощта на информационна система от Службата за официални публикации на Европейските общности. При промяна на номерацията на членовете съответствието между старата и новата номерация е посочено в таблица на съответствието, която се съдържа в приложение III към кодифицираната директива.

Предложение за

ДИРЕКТИВА .../.../ЕО НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТА

от [...]

**за съгласуване на гаранциите, които се изискват в държавите-членки за
дружествата по смисъла на член ~~48~~, втора алинея от Договора, за защита на
интересите както на съдружниците, така и на трети лица по отношение
учредяването на акционерни дружества и поддържането и изменението на техния
капитал с цел тези гаранции да станат равностойни**

(Текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално
член ~~44~~, параграф 2 ~~»,~~, буква ж) от него,

като взеха предвид предложението на Комисията,

като взеха предвид становището на Европейския икономически и социален комитет¹,

в съответствие с процедурата, предвидена в член 251 от Договора²,

като имат предвид, че:



- (1) Втора Директива 77/91/ЕИО на Съвета от 13 декември 1976 г. за съгласуване на
гаранциите, които се изискват в държавите-членки за дружествата по смисъла на
член 58, втори параграф от Договора, за защита на интересите както на
съдружниците, така и на трети лица по отношение учредяването на акционерни
джества и поддържането и изменението на техния капитал с цел тези гаранции
да станат равностойни³ е била неколократно и съществено изменяна⁴. С оглед

¹ ОВ С [...], [...], стр. [...].

² ОВ С [...], [...], стр. [...].

³ ОВ L 26, 31.1.1977 г., стр. 1. Директива, последно изменена с Директива 2006/99/ЕО (ОВ L 363,
20.12.2006 г., стр. 137).

⁴ Виж приложение II, част А.

постигане на яснота и рационалност посочената директива следва да бъде кодифицирана.

▼ 77/91/ЕИО съобр. 1
(адаптиран)

- (2) Съгласуването, предвидено в член □ 44, параграф 2 □, буква ж) □ от Договора □ и в Общата програма за премахване на ограниченията за свободата на установяване, започнало с □ [Първа □ Директива 68/151/ЕИО □ на Съвета от 9 март 1968 година] за съгласуване на гаранциите, които държавите-членки изискват от дружествата по смисъла на член 58, втора алинея от Договора, за защита на интересите на съдружниците и на трети лица, с цел тези гаранции да станат равностойни на цялата територия на Общността □⁵, е особено важно по отношение на акционерните дружества, тъй като тяхната дейност преобладава в икономиката на държавите-членки и често се простира отвъд националните граници.
-

▼ 77/91/ЕИО съобр. 2

- (3) За да се гарантира минимална равностойна защита на акционерите и кредиторите на акционерните дружества, особено значение има съгласуването на националните разпоредби, свързани с тяхното учредяване и с поддържането, увеличаването или намаляването на техния капитал.
-

▼ 77/91/ЕИО съобр. 3
(адаптиран)

- (4) □ В □ Общността уставът или инструментите на включването на едно акционерно дружество трябва да осигуряват възможност на всяко заинтересовано лице да се запознае с основните данни за дружеството, включително точната структура на неговия капитал.
-

▼ 77/91/ЕИО съобр. 4
(адаптиран)

- (5) □ Необходими са □ разпоредби на Общността за поддържането на капитала, който съставлява обезпечение за кредиторите, по-специално като се забрани всяко намаляване на капитала чрез разпределението му между акционерите, когато последните нямат право на това, и като се предвидят ограничения за правото на дружеството да придобива собствените си акции.
-

⁵

OB L 65, 14.3.1968 г., стр. 8. Директива, последно изменена с Директива 2006/99/ЕО.

▼ 92/101/ЕИО съобр. 2

- (6) Ограничението за придобиване на собствените акции от дружеството важи не само за придобиването, извършено от самото дружество, а и за придобиването, извършено от всяко лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството.

**▼ 92/101/ЕИО съобр. 3
(адаптиран)**

- (7) За да се предотврати едно акционерно дружество да използва друго дружество, в което притежава мнозинството от правата на глас или в което има господстващо влияние, да извърши такова придобиване, без да спазва ограниченията в тази насока, разпоредбите, които регулират придобиването от едно дружество на собствените му акции, трябва да обхванат най-важните и чести случаи на придобиване на акции от такива други дружества. Тези разпоредби трябва да обхванат записването на акции в акционерното дружество.

**▼ 92/101/ЕИО съобр. 4
(адаптиран)**

- (8) За да се предотврати заобикалянето на настоящата Директива , трябва също да бъдат обхванати от разпоредбите, посочени в съображение 7, дружествата, регулирани от Директива [68/151/ЕИО], както и дружествата, които се подчиняват на законите на трети страни и са учредени в аналогична правна форма.

**▼ 92/101/ЕИО съобр. 5
(адаптиран)**

- (9) Когато отношението между едно акционерно дружество и друго дружество, както в предишното съображение е само непряко, е оправдано да бъдат облекчени разпоредбите, приложими при преки отношения и да се предвиди сuspendиране на правата на глас като минимална мярка за постигане на целите на настоящата директива.

▼ 92/101/ЕИО съобр. 7

- (10) Наред с това е оправдано да бъдат изключени случаите, в които конкретният характер на професионалната дейност не създава заплаха за целите на директивата.

▼ 77/91/EИО съобр. 5
(адаптиран)

- (11) За целите на член □ 44, параграф 2 □, буква ж) □ от Договора □ е нужно законите на държавите-членки, свързани с увеличаването или намаляването на капитала, да гарантират съблудаването и хармонизирането на принципите на равно третиране на акционерите с еднакво положение и на защита на кредиторите, чито вземания предхождат решението за намаляването.

▼ 2006/68/ЕО съобр. 6

- (12) За да се повиши стандартизираната защита на кредиторите във всички държави-членки, кредиторите следва да разполагат с възможността да започнат, при определени условия, съдебно или административно производство, когато техните вземания са изложени на риск в резултат на намаляване на капитала на акционерното дружество.

▼ 2006/68/ЕО съобр. 7
(адаптиран)

- (13) За да бъдат предотвратени пазарни злоупотреби, държавите-членки следва да вземат предвид, за целите на прилагането на настоящата директива, разпоредбите на Директива 2003/6/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 28 януари 2003 г. относно търговията с вътрешна информация и манипулирането на пазара (пазарна злоупотреба)⁶, Регламент (ЕО) № 2273/2003 на Комисията от 22 декември 2003 г. за прилагане на Директива 2003/6/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на изключенията относно програмите за обратно изкупуване и стабилизирането на финансови инструменти⁷ и Директива 2004/72/ЕО на Комисията от 29 април 2004 г. относно прилагането на Директива 2003/6/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на възприетите пазарни практики, определянето на вътрешна информация по отношение на дериватните продукти, изготвянето на списъци на вътрешни лица, □ уведомяването □ за транзакциите на управителите и □ уведомяването □ относно подозителни транзакции⁸.

▼

- (14) Настоящата директива не накърнява задълженията на държавите-членки относно крайните срокове за транспортиране в националното право и прилагането на директивите, изложени в приложение II, част Б,

⁶ OB L 96, 12.4.2003 г., стр. 16.

⁷ OB L 336, 23.12.2003 г., стр. 33.

⁸ OB L 162, 30.4.2004 г., стр. 70.

 77/91/ЕИО (адаптиран)

ПРИЕХА НАСТОЯЩАТА ДИРЕКТИВА:

Член 1

1. Мерките за съгласуване, установени в настоящата директива, се прилагат за разпоредбите, установени в законовите, подзаконовите или административните разпоредби в държавите-членки, относно видовете дружества,  посочени в приложение I :

 77/91/ЕИО (адаптиран)

Наименованието на всяко дружество от видовете,  посочени в приложение I  включва или се придржува от описание, различно от описанietо, което се изиска за други видове дружества.

2. Държавите-членки могат да не прилагат тази директива към инвестиционните дружества с променлив капитал и към кооперациите, регистрирани като един от видовете дружества по приложение I. Доколкото в законите на държавите-членки е използвана тази възможност, те трябва да съдържат изискване тези дружества да включват думите „инвестиционно дружество с променлив капитал“ или „кооператив“ във всички документи, посочени в член [4] от Директива [68/151/ЕИО].

Изразът „инвестиционно дружество с променлив капитал“ по смисъла на настоящата директива означава само онези дружества:

- чийто изключителен предмет на дейност е да инвестираят средствата си в различни дялове и акции, земя или други активи единствено с цел разпределение на инвестиционните рискове и възползване на техните акционери от резултатите от управлението на техните активи,
- които предлагат собствените си акции за  записване  от обществеността, и
- чиито устави предвиждат, че в рамките, очертани от минималния и максималния капитал, те могат по всяко време да емитират, да изкупят обратно или повторно да продадат своите акции.

Член 2

Уставът или инструментите на включване на дружеството винаги трябва да дават най-малко следната информация:

- a) вид и наименование на дружеството;
- б) предмет на дейност на дружеството;
- в) когато дружеството няма уставен капитал — размера на записания капитал;

- г) когато дружеството има уставен капитал — неговия размер, както и размера на капитала, записан към датата, на която дружеството е учредено или е получило разрешение да започне дейността си, и към датата на всяка промяна в установения капитал, без да се засяга член [2, параграф 1, буква д)] от Директива [68/151/ЕИО];
- д) доколкото те не са законово определени, правилата, които регулират броя и процедурата по назначаване на членовете на органите, натоварени да представляват дружеството пред трети лица и да осъществяват ръководството, управлението, надзора или контрола на дружеството и разпределението на правомощията между тези органи;
- е) срока на съществуване на дружеството, освен ако то е учредено за неограничен срок.

Член 3

В устава или в учредителния акт, или в отделен документ, публикуван съгласно законодателството на всяка държава-членка в съответствие с член [3] от Директива [68/151/ЕИО], се дава поне следната информация:

- а) седалище;
- б) номинална стойност на записаните акции и поне веднъж годишно техния брой;
- в) брой на акциите, записани без посочване на номиналната стойност, когато емитирането на такива акции се допуска от националното законодателство;
- г) специални условия, ако съществуват такива, за ограничаване трансфера на акции;
- д) когато има няколко класа акции, информацията, посочена в букви б), в) и г) за всеки клас и правата, които дават акциите от всеки клас;
- е) дали акциите са поименни или на приносител, когато националното законодателство предвижда двата вида, и всички разпоредби за превръщането на тези акции, освен ако редът за това е установлен от закона;
- ж) размер на записания капитал, внесен към датата, на която дружеството е учредено или е получило разрешение да започне дейността си;
- з) номинална стойност на акциите, а ако няма номинална стойност, броя на акциите, еmitирани срещу непарични вноски, заедно с естеството на вноската и името на лицето, което я прави;
- и) самоличността на физическите или юридическите лица, дружества или предприятия, от които или от името на които са подписани уставът или учредителният акт, а ако дружеството все още не е учредено, проектите на тези документи;
- й) общ размер или поне предварителна оценка на всички разходи, които дружеството трябва да заплати или с които може да бъде натоварено във

връзка с учредяването, а когато това е възможно, преди да получи разрешение да започне дейността си;

- к) всички специални предимства, предоставени към датата на учредяване на дружеството или до получаването на разрешението за започване на дейността на всеки, който е взел участие в учредяването на дружеството или в сделките, довели до даването на разрешението.

Член 4

1. Когато законите на държава-членка предвиждат, че дружеството не може да започне дейността си без разрешение, те също така \Rightarrow предвиждат \Leftarrow разпоредба за отговорността за задълженията, поети от дружеството или за негова сметка през периода преди даването или отказването на такова разрешение.

2. Параграф 1 не се прилага за задълженията по договори, склучени от дружеството, при условие че то ще получи разрешение да започне дейността.

Член 5

1. Когато законодателството на държава-членка изисква дружеството да бъде учредено от повече от един съдружник, фактът, че всички акции са притежание на едно лице, или броят на съдружниците е спаднал под законоустановения минимум след учредяването на дружеството, не води до автоматично прекратяване на дружеството.

2. Ако в случаите по параграф 1 законодателство на една държава-членка допуска дружеството да бъде прекратено с решение на съда, компетентният съд трябва да има възможност да даде на дружеството достатъчен срок да поправи положението.

3. Когато бъде постановено решение за прекратяване, посочено в параграф 2, започва ликвидация на дружеството.

Член 6

\Downarrow	77/91/EИО (адаптиран)
\Rightarrow_1	Акт за присъединяване от 1994 г. чл. 29 и Приложение I, стр. 194

1. Законодателството на държавите-членки трябва да съдържат изискване, че за учредяването или получаването на разрешение за започване на дейността на едно дружество се записва минимален капитал с размер не по-нисък от 25 000 \Rightarrow_1 \Rightarrow EUR \Leftarrow \Leftarrow .

2. На всеки пет години Съветът по предложение на Комисията преценява и ако е нужно, преразглежда размерите, изразени в \rightarrow параграф 1 \rightarrow в $\rightarrow_1 \rightarrow$ евро \rightarrow , в светлината на икономическите и паричните тенденции в Общността и с оглед на стремежа само големи и средни предприятия да имат възможност да избират измежду видовете дружества, изброени в приложение I.

 77/91/ЕИО (адаптиран)

Член 7

Записаният капитал може да се състои само от активи, които се поддават на икономическа оценка. Въпреки това задължението за извършване на работа или за предоставяне на услуги не може да представлява част от тези активи.

Член 8

Акциите не могат да се емитират на цена, по-ниска от номиналната им стойност, а когато нямат номинална стойност, от счетоводната им стойност.

Въпреки това държавите-членки могат да разрешат на онези, които се задължават да пласират акции по занятие, да заплащат цена, по-ниска от общата цена на акциите, които записват по време на тази сделка.

Член 9

Ако акциите са емитирани възмездно, най-малко 25 на сто от тяхната номинална стойност, а ако нямат номинална стойност, от счетоводната им стойност, трябва да бъдат изплатени към датата, на която дружеството е учредено или е получило разрешение да започне дейността.

Въпреки това, когато към датата, на която дружеството е учредено или е получило разрешение да започне дейността си, акциите се емитират срещу непарични вноски, тези вноски трябва да бъдат направени изцяло в петгодишен срок от тази дата.

Член 10

1. Преди дружеството да бъде учредено или да получи разрешение да започне дейността, един или няколко независими експерти, назначени или одобрени от административен или съдебен орган, съставят доклад за всички непарични вноски. Тези експерти могат да бъдат физически лица, както и юридически лица и дружества според законите на всяка държава-членка.

2. Докладът на експертите \rightarrow , посочен в параграф 1 \rightarrow съдържа описание на всеки от активите, в които се състои вноската, както и на използваните методи на оценяване, и в него се посочва дали стойностите, установени чрез прилагането на тези методи, съответстват на броя и номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — на

счетоводната стойност, или при нужда — на премията от акциите, които ще бъдат емитирани в замяна.

3. Докладът на експертите се публикува по реда, предвиден в законите на всяка държава-членка, в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].

4. Държавите-членки могат да решат да не прилагат този член, когато 90 на сто от всички акции по номиналната им стойност, а ако няма номинална стойност — по счетоводната им стойност, се емитират в полза на едно или няколко дружества срещу непарични вноски и когато са спазени следните условия:

- а) по отношение на дружеството, което получава вноските, лицата по член 3, буква и) са споразумели да се откажат от доклада на експертите;
- б) това споразумение е публикувано в съответствие с параграф 3;
- в) дружествата, които правят вноските, разполагат с резерви, които не могат да бъдат разпределени по закон или според устава и са равни най-малко на номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — на счетоводната стойност на акциите, еmitирани срещу непарични вноски;
- г) дружествата, които правят вноските, гарантират до размер, равен на посочения в буква в), дълговете на дружеството получател, възникнали между датата на емитиране на акциите срещу непарични вноски и изтичането на една година след публикуването на годишните доклади на това дружество за финансовата година, през която са направени вноските; прехвърлянето на тези акции през посочения период е забранено;
- д) гаранцията по буква г) е публикувана в съответствие с параграф 3;
- е) дружествата, които правят вноските, са длъжни да внесат сума, равна на посочената в буква в), в резерв, който не може да се разпределя три години след публикуването на годишните доклади на дружеството получател за финансовата година, през която са направени тези вноски, или ако е нужно — до по-късна дата, на която са уредени всички претенции относно гаранцията по буква г), предявени през този период.

 2006/68/EО чл. 1, пар. 2
(адаптиран)

Член 11

1. Държавите-членки могат да решат да не прилагат член 10, параграфи 1, 2 и 3, когато по решение на административния или управителен орган на дружеството са внесени като непарични вноски прехвърлими ценни книжа, съгласно член 4, параграф 1, точка 18 от Директива 2004/39/EО на Европейския парламент и на Съвета⁹ или инструменти на паричния пазар, съгласно член 4, параграф 1, точка 19 от тази

⁹ ОВ L 145, 30.4.2004 г., стр. 1.

директива и тези ценни книжа или инструменти са оценени при претеглена средна цена, на която те са се търгували на един или повече регулирани пазари, съгласно член 4, параграф 1, точка 14 от същата директива в продължение на достатъчен период, определен от националното законодателство, който предшества действителната дата на внасяне на непаричната вноска.

Въпреки това, когато тази цена е била засегната от изключителни обстоятелства, които биха изменили значително стойността на актива към действителната дата на внасяне, особено когато пазарът на такива прехвърлими ценни книжа или инструменти на паричния пазар е станал неликвиден, се извършва преоценка по инициатива на административния или управителен орган, за която той е отговорен.

За целите на тази преоценка се прилага член 10, параграфи 1, 2 и 3.

2. Държавите-членки могат да решат да не прилагат член 10, параграфи 1, 2 и 3, когато по решение на административния или управителен орган активи, различни от посочените в параграф 1 от настоящия член прехвърлими ценни книжа и инструменти на паричния пазар, се внасят като непарична вноска и по отношение на тях вече е била предоставена оценка на справедливата стойност от независим експерт, при спазване на следните условия:

- a) справедливата стойност е определена към дата не по-ранна от шест месеца преди действителната дата на внасяне на актива;
- б) оценката е била извършена в съответствие с общоприети стандарти и принципи за оценка в държавата-членка, прилагани към вида на актива, който се апортира.

При нови обстоятелства, които биха изменили значително справедливата стойност на актива към действителната дата на неговото внасяне, се извършва преоценка по инициатива на административния или управителен орган, за която той е отговорен.

За целите на тази преоценка се прилага член 10, параграфи 1, 2 и 3.

При липса на такава преоценка, един или повече акционери, притежаващи общо поне 5 на сто от записания капитал на дружеството към датата на вземане на решението за увеличаване на капитала, могат да поискат оценка от независим експерт, като в този случай се прилага член 10, параграфи 1, 2 и 3.

Такъв акционер или акционери могат да направят искането до действителната дата на внасяне на актива, при условие че към датата, на която е направено искането, те все още държат поне 5 на сто от записания капитал на дружеството, както това е било в деня на вземане на решението за увеличаване на капитала.

3. Държавите-членки могат да решат да не прилагат член 10, параграфи 1, 2 и 3, когато по решение на административния или управителен орган активи, различни от посочените в параграф 1 от настоящия член прехвърлими ценни книжа и инструменти на паричния пазар, се внасят като непарична вноска, чиято справедлива стойност се получава за всеки отделен актив от задължителните счетоводни отчети за предходната финансова година, при условие че задължителните счетоводни отчети са били

проверени в съответствие с Директива 2006/43/ЕО на Европейския парламент и на Съвета¹⁰.

Втората до четвъртата алинеи на параграф 2 от настоящия член се прилагат *mutatis mutandis*.

Член 12

1. Когато е внесена непарична вноска, съгласно член 11, без доклад на експерти, предвиден в член 10, параграфи 1, 2 и 3, в допълнение към изискванията по буква з) на член 3 и в едномесечен срок от действителната дата на внасяне на актива, се публикува декларация, съдържаща следното:

- а) описание на непаричната вноска;
- б) нейната стойност, източника на оценяване и ако е необходимо, метода на оценка;
- в) заявление, дали получената стойност отговаря поне на броя, номиналната стойност или, ако липсва номинална стойност, на счетоводната стойност и когато е необходимо, на премията по акциите, които ще бъдат издадени срещу това внасяне на непарична вноска;
- г) заявление, че не са настъпили нови обстоятелства по отношение на първоначалната оценка.

Това публикуване се осъществява по начин, установен в законите на всяка държава-членка, в съответствие с член [3] от Директива [68/151/ЕИО].

2. Когато е предложено непаричната вноска да бъде без доклада на експерти, по смисъла на член 10, параграфи 1, 2 и 3, във връзка с увеличаване на капитала, предложено съгласно член 29, параграф 2, се публикува съобщение, съдържащо датата на вземане на решението за увеличаване на капитала и информацията, посочена в параграф 1 от настоящия член по начин, предвиден в законите на всяка държава-членка в съответствие с член [3] от Директива [68/151/ЕИО], преди да се осъществи внасянето на непаричната вноска. В този случай, декларацията съгласно параграф 1 от настоящия член се ограничава до заявление, че не са настъпили нови обстоятелства след публикуването на съобщението.

3. Всяка държава-членка предоставя достатъчно гаранции за осигуряване спазването на процедурата, предвидена в член 11 и в настоящия член, когато се прави внасяне на непарична вноска без доклад на експерти, както е посочено в член 10, параграфи 1, 2 и 3.

¹⁰ ОВ L 157, 9.6.2006 г., стр. 87.

↙ 77/91/ЕИО (адаптиран)
➔₁ 2006/68/ЕО чл. 1, пар. 3,
б. а)
➔₂ 2006/68/ЕО чл. 1, пар. 3,
б. б)

Член 13

1. Ако преди изтичането на срок, установен от националното право и не по-кратък от две години от датата, на която дружеството е учредено или е получило разрешение да започне дейността си, то придобие актив, който принадлежи на дружество или лице по член 3, буква и) срещу престация не по-малка от една десета от записания капитал, придобиването се проверява, данни за него се публикуват по реда на ➔₁ член 10, параграфи 1, 2 и 3 ← и то се представя за одобрение от общото събрание.

➔₂ Членове 11 и 12 се прилагат *mutatis mutandis*. ←

Държавите-членки могат да изискват тези разпоредби да бъдат прилагани и когато активите принадлежат на акционер или на трето лице.

2. Параграф 1 не се прилага към придобиване в хода на обичайната дейност на дружеството, придобиване по искане или под надзора на административен или съдебен орган или на фондова борса.

Член 14

При спазване на разпоредбите за намаляването на записания капитал, акционерите не могат да бъдат освободени от задължението им да изплатят вноските си.

Член 15

До съгласуването на националните закони на по-късен етап държавите-членки предприемат нужните мерки, за да изискват предоставянето на най-малко същите гаранции както посочените в членове 2—14, в случай на преобразуване на друг вид дружество в акционерно дружество.

Член 16

Членове 2—15 не засягат действието на разпоредбите на държавите-членки относно компетентността и реда за изменение на уставите или учредителните актове.

Член 17

1. Освен в случаите на намаляване на записания капитал, не може да се прави разпределение между акционерите, когато на последната дата от последната финансова година нетните активи, отразени в годишните доклади на дружеството, са или след

такова разпределение биха спаднали под размера на записания капитал заедно с онези резерви, които не подлежат на разпределение по закон или според устава.

2. Ако непотърсената част от записания капитал не е включена в активите, отразени в баланса, тази сума се приспада от размера на записания капитал по параграф 1.

3. Размерът на сумите, разпределени между акционерите, не може да надвишава размера на печалбата в края на последната финансова година заедно с пренесената печалба и със сумите, изтеглени от резервите, предназначени за тази цел, намален с пренесените загуби и сумите, отнесени в резерв в съответствие със закона или устава.

4. Изразът „разпределение“, използван в параграфи 1 и 3, включва по-конкретно изплащането на дивиденти и лихви по акциите.

5. Когато законите на държавите-членки допускат авансово изплащане на междинни дивиденти, се прилагат най-малко следните условия:

- a) съставят се междинни счетоводни доклади, които показват, че средствата за разпределението са достатъчни;
- б) размерът на средствата, които ще бъдат разпределени, не може да надвишава общата печалба, получена след края на последната финансова година, за която са съставени счетоводни доклади, заедно с пренесената печалба и със сумите, изтеглени от резервите, предназначени за тази цел, и намалени с пренесените загуби и сумите, които трябва да бъдат отнесени в резерв в съответствие с изискванията на закона или устава.

▼ 77/91/EИО (адаптиран)

6. Параграфи 1 — 5 не засягат разпоредбите на държавите-членки във връзка с увеличаването на записания капитал чрез капитализиране на резервите.

7. Законите на една държава-членка могат да предвидят дерогации от параграф 1 при инвестиционни дружества с постоянен капитал.

Изразът „инвестиционно дружество с постоянен капитал“ по смисъла на настоящия параграф означава само онези дружества:

- a) чийто изключителен предмет на дейност е инвестирането на средствата им в различни дялове и акции, земя или други активи единствено с цел разпределение на инвестиционния рисков и възползване на техните акционери от резултатите от управлението на техните активи, и
- б) които предлагат собствените си акции за изкупуване от публиката.

Доколкото в законите на държавите-членки е предвидена тази възможност, те са длъжни:

- a) да изискват от тези дружества да включат израза инвестиционно дружество във всички документи, изброени в член [4] от Директива [68/151/EИО];

- б) да не позволяват на такова дружество, чиито нетни активи са спаднали под размера по параграф 1, да извърши разпределение между акционерите, когато в последния ден на последната финансова година общата стойност на активите на дружеството, отразени в годишните му доклади, са или след такова разпределение биха достигнали сума, по-ниска от един и половина пъти размера на общата стойност на задълженията на дружеството към кредиторите, отразени в годишните доклади;
- в) да изискват от всяко такова дружество, което извърши разпределение след спадане на нетните му активи под размера по параграф 1, да включи в годишните си доклади бележка в този смисъл.

Член 18

Всички средства, разпределени в нарушение на член 17, трябва да бъдат върнати от получилите ги акционери, ако дружеството докаже, че тези акционери са знаели за нередовността на извършеното разпределение или с оглед на обстоятелствата не са могли да не знаят това.

Член 19

1. При сериозни загуби в записания капитал се свиква общо събрание на акционерите в срок, предвиден в законите на държавите-членки, на което се решава дали дружеството да бъде прекратено, или да бъдат предприети други мерки.
2. Държавите-членки не могат да определят като сериозна загуба по смисъла на параграф 1 цифра, която е по-висока от половината от записания капитал.

Член 20

1. Акционите на едно дружество не могат да се записват от самото дружество.
2. Ако акционите на едно дружество са записани от лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството, смята се, че записалият е действал за своя сметка.
3. Лицата и дружествата по член 3, буква и), а при увеличаване на записания капитал — членовете на ръководния или управителния орган, са длъжни да заплатят акционите, записани в нарушение на посочения член.

Законите на една държава-членка могат да предвидят възможност едно лице да бъде освободено от това задължение, ако докаже, че то лично няма вина.

2006/68/EО чл. 1, т. 4

1. Без да се засяга принципа на равното третиране на всички акционери, които са в еднакво положение и Директива 2003/6/EО, държавите-членки могат да разрешат на дружеството да придобива собствени акции пряко или чрез лице, действащо от свое име, но за сметка на дружеството. Доколкото такова придобиване е разрешено, държавите-членки обвързват това придобиване със следните условия:

- a) разрешението се дава от общото събрание, което определя реда и условията за такова придобиване и по-специално, максималния брой акции, които ще бъдат придобити, срока, за който се дава разрешението, чиято максимална продължителност се определя според националното законодателство, но не повече от пет години и в случай на възмездно придобиване - максималния и минималния размер на насрещната престация; членовете на административния или управителен орган трябва да се уверят, че при всяко осъществяване на разрешено придобиване се спазват условията, посочени в букви б) и в);
- б) придобиването на акции, включително придобитите от дружеството на предходен етап, които то държи и акции, придобити от лице, действащо от свое име, но за сметка на дружеството, не може да доведе до намаляване на нетните активи под размера, посочен в член 17, параграфи 1 и 2;
- в) само напълно изплатени акции могат да бъдат включени в транзакцията.

Освен това, държавите-членки могат да обвържат придобиването по смисъла на първа алинея с някое от следните условия:

- i) номиналната стойност или, при липсата на такава, счетоводната стойност на придобитите акции, включително тези, придобити на по-ранен етап от дружеството и държани от него, както и акциите, придобити от лице, действащо от свое име, но за сметка на дружеството, не може да надвишава границата, определена от държавите-членки; тази граница не може да бъде по-ниска от 10 на сто от записания капитал;
- ii) правомощието на дружеството да придобива собствени акции по смисъла на първа алинея, максималният брой акции, които могат да бъдат придобити, срока, за който се дава това правомощие и максималния или минималния размер на насрещната престация се определят в устава или учредителния акт на дружеството;
- iii) дружеството спазва съответните изисквания за информиране и нотификация;
- iv) държавите-членки определят дружествата, от които могат да поискат да обезсилят придобити акции, при условие че сума, равна на номиналната стойност на обезсилените акции трябва да бъде включена във фонд, който не може да бъде разпределен между акционерите, освен в случай на намаление на записания капитал; този фонд може да бъде използван само за увеличаване на записания капитал чрез капитализиране на резерви;

- v) придобиването не засяга удовлетворяването на кредиторите.
-



2. Законите на една държава-членка могат да предвидят изключения от параграф 1, буква а), първо изречение, когато придобиването на собствени акции е нужно, за да се предотврати сериозно и непосредствено увреждане на дружеството. В такъв случай ръководният или управителният орган уведомява следващото общо събрание за причините и характера на извършеното придобиване, за броя и номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — за счетоводната стойност на придобитите акции, за дела от записания капитал, който те представляват, и за престасията срещу тези акции.

3. Държавите-членки могат да решат да не прилагат параграф 1, буква а), първо изречение към акции, придобити от самото дружество или от лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството, с цел разпределение между служителите на това дружество или служителите на свързано дружество. Тези акции се разпределят в срок 12 месеца след придобиването им.

Член 22

1. Държавите-членки могат да решат да не прилагат член 21 за:

- a) акции, придобити в изпълнение на решение за намаляване на капитала или при обстоятелствата, посочени в член 43;
- б) акции, придобити в резултат на универсално правоприемство;
- в) напълно изплатени акции, придобити безвъзмездно или от банки и други финансови институции въз основа на поръчка за изкупуване;
- г) акции, придобити по силата на юридическо задължение или в резултат на съдебно решение за защита на малцинствените акционери, по-конкретно в случай на сливане, промяна на предмета на дейност или формата на дружеството, прехвърляне на седалището в чужбина или въвеждане на ограничения върху прехвърлянето на акции;
- д) акции, притежавани от акционер, който не ги е изплатил;
- е) акции, придобити с цел обезщетяване на малцинствените акционери в свързани дружества;
- ж) напълно изплатени акции, придобити при принудителна продан на основание съдебно решение за изплащането на дълг на притежателя на акциите към дружеството;

- 3) напълно изплатени акции, емитирани от инвестиционно дружество с постоянен капитал според определението в член 17, параграф 7, втора алинея и придобити по искане на инвеститора от това дружество или от свързано дружество. Прилага се член 17, параграф 7, трета алинея, буква а). Придобиването на тези акции не може да има за последица намаляването на нетните активи под размера на записания капитал заедно с резервите, чието разпределение е забранено от закона.
2. Акциите, придобити в случаите по параграф 1, букви б) — ж), трябва да бъдат отчуждени най-късно в срок три години след придобиването им, освен ако номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — счетоводната стойност на придобитите акции, включително акциите, които дружеството евентуално е придобило чрез лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството, възлиза на не повече от 10 на сто от записания капитал.
3. Ако акциите не бъдат отчуждени в срока по параграф 2, те се обезсилват. Законите на една държава-членка могат да поставят обезсилването в зависимост от съответно намаляване на записания капитал. Такова намаляване трябва да бъде предвидено, когато придобиването на акциите, които ще бъдат обезсилени, води до спадане на нетните активи под размера по член 17, параграф 1 и 2.

Член 23

Акциите, придобити в нарушение на членове 21 и 22, се отчуждават в едногодишен срок след придобиването им. Ако те не бъдат отчуждени в този срок, прилага се член 22, параграф 3.

Член 24

1. Когато законите на една държава-членка допускат дружеството да придобива собствени акции само или чрез лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството, те задължително поставят притежаването на тези акции в зависимост най-малко от следните условия:
- а) между правата, които дават акциите, правото на глас по собствени акции на дружеството задължително се сuspendира;
 - б) ако акциите са включени в активите, отразени в баланса, в пасивите се включва резерв със същия размер, който не подлежи на разпределение.
2. Когато законите на една държава-членка допускат дружеството да придобива собствени акции само или чрез лице, което действа от негово име, но за сметка на дружеството, те трябва да съдържат изискване годишният доклад да посочва най-малко:
- а) причините за придобиванията, извършени през финансовата година;
 - б) броя и номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — счетоводната стойност на акциите, придобити и отчуждени през финансовата година, и частта от записания капитал, която те представляват;

- в) в случай на възмездно придобиване или отчуждаване — престаятията срещу акциите;
- г) броя и номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — счетоводната стойност на всички акции, придобити и притежавани от дружеството, и частта от записания капитал, която те представляват.

Член 25

 2006/68/EО чл. 1, т. 6

1. Когато държавите-членки разрешават на дружество, пряко или косвено, да дава авансови средства, да отпуска заеми или да предоставя гаранции с цел придобиване на негови акции от трети лица, те трябва да обвържат тези транзакции с условията, определени в алинеи 2—5.

2. Транзакциите се осъществяват на отговорност на административния или управителен орган при справедливи пазарни условия, особено по отношение на лихвата, начислена в полза на дружеството и по отношение на обезпеченията, предоставени на дружество за заемите и авансовите средства, посочени в първа алинея.

Финансовото състояние на третите лица или, в случай на многострани сделки, на всеки контрагент се проверява надлежно.

3. Административният или управителен орган представя транзакциите пред общото събрание за предварително одобрение, което процедира съгласно правилата за кворум и мнозинство, определени в член 44.

Административният или управителен орган представят писмен доклад пред общото събрание, посочващ:

- а) мотивите за транзакцията,
- б) интереса, който дружеството има от нея,
- в) условията, при които се осъществява,
- г) рисъкът, който носи по отношение на ликвидността и платежоспособността на дружеството и
- д) цената, на която третото лице следва да придобие акциите.

Този доклад се внася в регистъра за публикуване в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].

4. Общата финансова подкрепа, предоставена на трети лица, не може да води до намаляване на нетните активи на дружеството под размера, посочен в член 17, параграфи 1 и 2, като се има предвид също така всяко намаление на нетните активи, което може да възникне в резултат на придобиването от страна на дружеството или за сметка на дружеството на негови акции в съответствие с член 21, параграф 1.

Дружеството включва към пасива в балансовия отчет резерв, който не подлежи на разпределение, в размер съответстващ на общата финансова подкрепа.

5. Когато трето лице придобива чрез финансова подкрепа на дружеството собствени акции от това дружество по смисъла на член 21, параграф 1 или записва акции, издадени при увеличаване на записания капитал, такова придобиване или записване се извършва на справедлива цена.

▼ 77/91/ЕИО

6. Параграфи 1—5 не се прилагат за сделки, сключени от банки или други финансови институции в хода на обичайната им дейност, нито към сделки, осъществени с оглед придобиването на акции от или за служителите на дружеството или служителите на свързано дружество.

Тези сделки не могат да имат за последица намаляването на нettните активи под размера по член 17, параграф 1.

7. Параграфи 1—5 не се прилагат за сделки, осъществени с оглед придобиването на акции в съответствие с член 22, параграф 1, буква з).

▼ 2006/68/ЕО чл. 1, т. 7

Член 26

В случаи когато отделни членове на административен или управителен орган на дружество, което е страна по транзакция, посочена в член 25, параграф 1, или на административен или управителен орган на предприятие-майка по смисъла на член 1 от Директива 83/349/ЕИО на Съвета¹¹ или самото предприятие-майка, както и физически лица, действащи от свое име, но за сметка на такива членове или такова предприятие, са страни по такава транзакция, държавите-членки предоставят подходящи гаранции транзакцията да не противоречи на интересите на дружеството.

▼ 77/91/ЕИО

Член 27

1. Приемането на собствени акции на дружеството като обезпечение от самото дружество или чрез лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството, се третира като придобиване по смисъла на член 21, член 22, параграф 1 и членове 24 и 25.

¹¹ ОВ L 193, 18.7.1983 г., стр. 1.

2. Държавите-членки могат да решат да не прилагат параграф 1 за сделки, сключени с банки и други финансови институции в хода на обичайната им дейност.

▼ 92/101/ЕИО чл. 1 (адаптиран)

Член 28

1. Записването, придобиването или притежаването на акции в акционерно дружество от друго дружество по смисъла на член [1] от Директива [68/151/ЕИО], в което акционерното дружество пряко или непряко притежава мнозинството от правата на глас или върху което то може пряко или непряко да упражнява контрол, се смята за извършено от самото акционерно дружество.

Първа алинея се прилага и когато другото дружество се регулира от правото на трета страна и е учредено в правна форма, аналогична на изброените в член [1] от Директива [68/151/ЕИО].

Въпреки това, когато акционерното дружество непряко притежава мнозинство от правата на глас или може непряко да упражнява господстващо влияние , държавите-членки не са длъжни да прилагат първа и втора алинеи, ако предвидят сuspendиране на правата на глас, дадени от онези акции на акционерното дружество, които другото дружество притежава.

2. Доколкото не е извършено координиране на националното законодателство относно обединенията на дружества, държавите-членки могат:

- a) да определят случаите, в които едно акционерно дружество се смята за способно да упражнява господстващо влияние върху друго дружество; ако една държава-членка използва тази възможност, нейното национално право задължително трябва да предвижда, че акционерното дружество упражнява господстващо влияние , ако:
 - има право да назначава или освобождава мнозинството от членовете на администрация, управителния или надзорния орган и същевременно е акционер или съдружник в другото дружество, или
 - е акционер или съдружник в другото дружество и единствено контролира мнозинството от правата на глас на своите акционери или съдружници според споразумение, сключено с другите акционери или съдружници в това дружество.

Държавите-членки не са длъжни да предвиждат други случаи извън посочените в първото и второто тире;

- б) да определят случаите, в които едно акционерно дружество се смята за непряко притежаващо правата на глас или способно непряко да упражнява господстващо влияние ;

в) да посочат обстоятелствата, при които едно акционерно дружество се смята за притежаващо правата на глас.

3. Държавите-членки не са длъжни да прилагат първа алинея, когато записването, придобиването или притежаването се извършват от името на лице, което е различно от лицето, записващо, придобиващо или притежаващо акциите и което не е нито акционерното дружество, посочено в първа алинея, нито друго дружество, в което акционерното дружество пряко или непряко притежава мнозинството от правата на глас или върху което то може пряко или непряко да упражнява контрол.

4. Държавите-членки не са длъжни да прилагат първа алинея, когато записването, придобиването или притежаването се осъществяват от другото дружество в качеството му и в хода на дейността му като дилър на ценни книжа по занятие, при условие че то е член на фондова борса, разположена или функционираща в държава-членка, или е одобрено или контролирано от орган на държава-членка, компетентен да упражнява надзор върху професионалните дилъри на ценни книжа, които по смисъла на настоящата директива могат да включват и кредитните институции.

5. Държавите-членки не са длъжни да прилагат първа алинея, когато акциите на едно акционерно дружество, притежавани от друго дружество, са придобити преди отношението между двете дружества да съответства на критериите, посочени в първа алинея.

Независимо от това, правата на глас, дадени от тези акции, се суспендират и акциите се вземат предвид, когато се определя дали е спазено условието по член 21, параграф 1, буква б).

6. Държавите-членки не са длъжни да прилагат член 22, втора и трета алинеи или член 23, когато акциите на едно акционерно дружество се придобиват от друго дружество, при условие че предвидят:

- a) суспендиране на правата на глас, дадени от акциите на акционерното дружество, които другото дружество притежава, и
- б) задължение на членовете на администрация или управителния орган на акционерното дружество да изкупят обратно от другото дружество акциите по член 22, втора и трета алинеи, и член 23 на цената, на която ги е придобило другото дружество; тази санкция не се прилага само когато членовете на администрация или управителния орган на акционерното дружество докажат, че дружеството не е взело никакво участие при записването на въпросните акции или при тяхното придобиване.

↓ 77/91/EИО (адаптиран)

Член 29

1. Общото събрание взема решение за всяко увеличаване на капитала. Както решението, така и увеличаването на записания капитал се публикуват по реда,

предвиден в законите на всяка държава-членка в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].

2. Независимо от това уставът, учредителният акт или решението на общото събрание, което трябва да се публикуват в съответствие с правилата на параграф 1, могат да разрешат увеличаване на записания капитал до максимален размер, установлен в тях с оглед на максималния размер, предвиден в закона. При нужда решение за увеличаване на записания капитал в рамките на така установения размер се взема от органа на дружеството, овластен да направи това. Това правомощие на съответния орган важи за максимален срок от пет години и може да се поднови един или повече пъти от общото събрание, всеки път за срок не по-дълъг от пет години.

3. Когато има няколко класа акции, решението на общото събрание за увеличаване на капитала по параграф 1 или овлаштяването да се увеличи капиталът по параграф 2 се гласуват отделно от всеки клас акционери, чийто права се засягат от транзакцията.

4. Този член се прилага към емитирането на всички ценни книжа, които могат да бъдат превърнати в акции или дават право да се запишат акции, но не и към превръщането на тези ценни книжа или упражняването на правото за записване.

Член 30

Най-малко 25 на сто от номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — от счетоводната стойност на акциите, емитирани възмездно при увеличаване на записания капитал, трябва да бъдат заплатени. Когато се предвижда емисионна стойност, повисока от номиналната, премията се заплаща изцяло.

Член 31

1. Когато при увеличаване на записания капитал акциите се емитират срещу непарична вноска, тя се прави изцяло в петгодишен срок от датата на решението за увеличаване на записания капитал.

2. Вноската по параграф 1 се отразява в доклад, съставен, преди да се извърши увеличаването на капитала, от един или няколко експерти, които са независими от дружеството и са назначени или одобрени от административен или съдебен орган. Тези експерти могат да бъдат физически лица, както и юридически лица и дружества според законите на всяка държава-членка.

▼ 2006/68/EО чл. 1, т. 8

Прилагат се член 10, параграфи 2 и 3 и членове 11 и 12.

3. Държавите-членки могат да решат да не прилагат параграф 2 при увеличаване на записания капитал, извършено с оглед осъществяване на сливане или публично предлагане за изкупуване или замяна на акции и с цел заплащане на акционерите на дружеството, което се влива или е обект на публичното предложение за изкупуване или замяна на акции.

4. Държавите-членки могат да не прилагат параграф 2, ако всички акции, еmitирани при увеличаването на записания капитал, се еmitират срещу непарични вноски на едно или няколко дружества, при условие че всички акционери в дружеството, което получава вноската, се съгласят да не се съставя експертен доклад и са спазени условията по член 10, параграф 4, букви б) — е).

Член 32

Когато увеличението на капитала не е записано изцяло, капиталът се увеличава само със стойността на записаните акции, ако условията на емисията изрично допускат такава възможност.

Член 33

1. Когато капиталът се увеличава срещу парична вноска, акциите трябва да бъдат предложени за предпочтително изкупуване на акционерите пропорционално на участието им в капитала, представено от вече притежаваните от тях акции.

2. Законите на една държава-членка:

- a) могат да предвидят, че параграф 1 не се прилага към акции, които дават ограничено право на участие в разпределението по смисъла на член 17 и/или в активите на дружеството при ликвидация; или
- b) могат да допускат, ако записаният капитал на дружество с няколко класа акции, които носят различни права на глас или участие в разпределението по смисъла на член 17 или в активите при ликвидация, се увеличава чрез емитиране на нови акции само в един от тези класове, правото на предпочтително изкупуване от акционерите от други класове да се упражнява само след упражняването на това право от акционерите в класа, в който се еmitират новите акции.

3. Предложението за предпочтително изкупуване и срокът, в който трябва да се упражни това право, се публикуват в националния вестник, определен в съответствие с Директива [68/151/ЕИО]. Не е задължително законите на държавите-членки да предвиждат публикуване, когато всички акции на дружеството са поименни. В този случай всички акционери на дружеството се уведомяват писмено. Правото на предпочтително изкупуване се упражнява в срок, не по-кратък от 14 дни от датата на публикуване на предложението или от датата на изпращане на писмата на акционерите.

4. Правото на предпочтително изкупуване не може да бъде ограничено или отменено от устава или учредителния акт. Това обаче може да бъде направено с решение на общото събрание. Ръководният или управителният орган трябва да бъде задължен да представи пред събранието писмен доклад, който посочва причините за ограничаването или отмяната на правото на предпочтително изкупуване и обосновава предложената емисионна цена. Общото събрание действа в съответствие с правилата за кворум и мнозинство, установени в член 44. Решението му се публикува по реда, предвиден в законите на всяка държава-членка, в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].

5. Законите на една държава-членка могат да предвидят, че уставът, учредителният акт или общото събрание, като действа в съответствие с правилата за кворум, мнозинство и публикуване по параграф 4, могат да предоставят правомощието за ограничаване или отмяна на правото на предпочтително изкупуване на дружествения орган, който е овластен да взема решения за увеличаване на записания капитал в рамките на уставния капитал. Това правомощие не може да бъде предоставено за по-дълъг срок от правомощието по член 29, параграф 2.

6. Параграфи 1 — 5 се прилагат към емитирането на всички ценни книжа, които могат да бъдат превръщани в акции или дават правото да се запишат акции, но не и към превръщането на тези ценни книжа или упражняването на правото на записване.

7. Правото на предпочтително изкупуване не се изключва по смисъла на параграфи 4 и 5, когато по силата на решението за увеличаване на записания капитал акциите се емитират в полза на банки или други финансови институции с цел да бъдат предложени на акционерите на дружеството в съответствие с параграфи 1 и 3.

Член 34

Всяко намаляване на записания капитал, освен намаляването с решение на съда, се извършва по решение на общото събрание в съответствие с правилата за кворум и мнозинство, установени в член 44, без да се засяга действието на членове 40 и 41. Решението се публикува по реда, предвиден в законите на всяка държава-членка в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].

В съобщението за свикване на събранието се посочват най-малко целта на намаляването и начинът на извършването му.

Член 35

Когато има няколко класа акции, решението на общото събрание за намаляване на записания капитал се гласува отделно от всеки клас акционери, чиито права се засягат от операцията.

Член 36

▼ 2006/68/EО чл. 1, т. 9

1. В случай на намаляване на записания капитал, кредиторите, чиито вземания предшестват публикуването на решението за намаляване на капитала, ще имат поне правото да получат обезщечие за вземанията, които не са станали дължими към датата на публикуване. Държавите-членки не могат да игнорират това право, освен ако кредиторът не разполага с достатъчни гаранции или тези гаранции не са необходими, с оглед активите на дружеството.

Държавите-членки определят условията за упражняването на правото, предвидено в първа алинея. Във всички случаи, държавите-членки гарантират, че кредиторите имат право да се обърнат към съответен административен или съдебен орган за да получат подходящи гаранции, ако могат да удостоверят, че в резултат на намаляването на записания капитал удовлетворяването на техните вземания е изложено на рисък и те не са получили съответни гаранции от дружеството.

▼ 77/91/ЕИО

2. Законите на държавите-членки също трябва да предвиждат, че намаляването е нищожно или не се извършва плащане на акционерите, докато кредиторите не получат удовлетворение или съдът се произнесе против уважаването на молбата им.
3. Настоящият член се прилага когато намаляването на записания капитал се дължи на пълно или частично освобождаване от изплащане на останалата част от вносоките на акционерите.

Член 37

1. Държавите-членки не са длъжни да прилагат член 36 към намаляване на записания капитал, извършено с цел покриване на претърпени загуби или отнасяне на парични суми в резерв, при условие че след тази операция размерът на този резерв е не по-висок от 10 на сто от намаления записан капитал. Този резерв може да се разпределя между акционерите само при намаляване на записания капитал; той може да се използва само за покриване на претърпени загуби или за увеличаване на записания капитал чрез капитализиране на резерва, доколкото държавите-членки допускат такава операция.

2. В случаите по параграф 1 законите на държавите-членки трябва да предвидят нужните мерки, за да се гарантира, че сумите, получени от намаляването на записания капитал, не могат да се използват за плащания, за разпределение между акционерите или за освобождаване на акционерите от задължението им да направят вносоките си.

Член 38

Записаният капитал не може да се намалява до размер, по-нисък от минималния капитал, предвиден в съответствие с член 6.

Държавите-членки могат да допуснат такова намаляване, ако наред с това предвидят, че решението за намаляване на записания капитал поражда последици само когато той бъде увеличен до размер най-малко равен на предписания минимум.

Член 39

Когато законите на една държава-членка разрешават пълно или частично обратно изкупуване на записания капитал, без той да бъде намаляван, те са длъжни да изискват най-малко спазването на следните условия:

- а) когато уставът или учредителният акт предвиждат обратно изкупуване, решение за последното се взема от общото събрание, което гласува поне в съответствие с обичайните условия за кворум и мнозинство; когато уставът или учредителният акт не предвиждат обратно изкупуване, решение за последното се взема от общото събрание, което действа поне при условията за кворум и мнозинство, установени в член 44; решението се публикува по реда, предписан от законите на всяка държава-членка, в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО];
- б) за целите на обратното изкупуване могат да се използват само суми, предназначени за разпределение по смисъла на член 17, параграфи 1 и 2;
- в) акционерите, чиито акции се изкупуват обратно, запазват правата си в дружеството, с изключение на правата за изплащане на тяхната вноска и за участие в разпределението на първоначален дивидент по неизкупените акции.

Член 40

1. Когато законите на една държава-членка допускат дружествата да намаляват записания си капитал чрез принудително обезсилване, те трябва да съдържат изискване да се спазват най-малко условията, посочени в букви а) —д):

- а) принудителното обезсилване трябва да бъде предписано или разрешено от устава или учредителния акт, преди акциите, които ще бъдат обезсилени, да са записани;
- б) когато принудителното обезсилване е разрешено по принцип от устава или учредителния акт, решение за него се взема от общото събрание, освен ако то е единодушно одобрено от засегнатите акционери;
- в) дружественият орган, който взема решение за принудителното обезсилване, определя условията и реда за него, освен ако те не са определени от устава или учредителния акт;

- г) прилага се член 36, освен при напълно изплатени акции, които са предоставени на дружеството безвъзмездно или са обезсилени, като се използват суми, предназначени за разпределение в съответствие с член 17, параграфи 1 и 2; в тези случаи в резерв се отнася сума, равна на номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — на счетоводната стойност на всички обезсилени акции; този резерв може да бъде разпределен между акционерите само при намаляване на записания капитал; той може да се използва само за покриване на претърпени загуби или за увеличаване на записания капитал чрез капитализиране на резерва, доколкото държавите-членки допускат такава операция;
- д) решението за принудителното обезсилване се публикува по реда, предвиден в законите на всяка държава-членка в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].
2. В случаите, посочени в параграф 1 от настоящия член не се прилагат член 34, параграф 1 и членове 35, 37 и 44.

Член 41

1. При намаляване на записания капитал чрез обезсилване на акции, придобити от самото дружество или от лице, което действа от свое име, но за сметка на дружеството, решение за обезсилването винаги се взема от общото събрание.
2. Прилага се член 36, освен ако акциите са напълно изплатени и са придобити безвъзмездно или чрез използване на суми, предназначени за разпределение в съответствие с член 17, параграфи 1 и 2; в тези случаи в резерв се отнася сума, равна на номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — на счетоводната стойност на всички обезсилени акции. Този резерв може да се разпределя между акционерите само при намаляване на капитала. Той може да се използва само за покриване на претърпени загуби или за увеличаване на записания капитал чрез капитализиране на резерва, доколкото законите на държавите-членки допускат такава операция.
3. В случаите посочени в параграф 1 от настоящия член не се прилагат членове 35, 37 и 44.

Член 42

В случаите, посочени от член 39, член 40, параграф 1, буква б) и член 41, параграф 1, когато има няколко класа акции, решението на общото събрание за обратното изкупуване на записания капитал или намаляването му чрез обезсилване на акции се гласува отделно от всеки клас от акционери, чиито права се засягат от операцията.

Член 43

Когато законите на държавите-членки разрешават дружествата да издават акции, подлежащи на обратно изкупуване, те задължително изискват при обратното изкупуване да се спазват най-малко следните условия:

- а) обратното изкупуване трябва да бъде разрешено от устава или учредителния акт на дружеството, преди акциите, подлежащи на изкупуване, да бъдат записани;
 - б) акциите трябва да бъдат изцяло изплатени;
 - в) условията и редът за обратното изкупуване се предвиждат в устава или в учредителния акт на дружеството;
 - г) обратното изкупуване може да се извърши само при използване на суми, предназначени за разпределение в съответствие с член 17, параграфи 1 и 2, или на приходите от новата емисия, пусната с цел извършване на изкупуването;
 - д) сума, равна на номиналната стойност, а ако няма номинална стойност — на счетоводната стойност на всички изкупени акции, се отнася в резерв, който може да се разпределя между акционерите само в случай на намаляване на записания капитал; резервът може да се използва само с цел увеличаване на записания капитал чрез капитализиране на резервите;
 - е) буква д) не се прилага към обратно изкупуване чрез приходите от нова емисия, пусната с цел извършване на изкупуването;
 - ж) когато се предвижда изплащане на премия на акционерите вследствие на обратно изкупуване, премията може да бъде изплатена само от сумите, предназначени за разпределение в съответствие с член 17, параграфи 1 и 2, или от резерв, различен от посочения в буква д) от този член, който може да се разпределя между акционерите само при намаляване на записания капитал; този резерв може да се използва само с цел увеличаване на записания капитал чрез капитализиране на резервите, за покриване на разноските по член 3, буква й), за разноските по емитирането на акции или облигации или за изплащане на премия на притежателите на акции или облигации, подлежащи на обратно изкупуване;
- 3) съобщението за обратното изкупуване се публикува по реда, предвиден в законите на всяка държава-членка в съответствие с член [3] от Директива [68/151/EИО].

Член 44

В законите на държавите-членки се предвижда, че решенията по член 33, параграфи 4 и 5 и членове 34, 35, 39 и 42 се вземат с мнозинство най-малко две-трети от гласовете, давани от представените ценни книжа или представения капитал.

В законите на държавите-членки може да се предвиди, че е достатъчно обикновено мнозинство от гласовете, посочени в първа алинея, когато е представен най-малко половината от записания капитал.

Член 45

 2006/68/ЕО чл. 1, т. 10

1. Държавите-членки могат да дерогират член 9, параграф 1, член 21, параграф 1, буква а), първото изречение и членове 29, 30 и 33, доколкото такива дерогации са необходими за приемането или прилагането на разпоредбите, които имат за цел да насърчат участието на работниците или други групи лица, определени в националното законодателство, в капитала на предприятията.

 77/91/ЕИО

2. Държавите-членки могат да не прилагат член 21, параграф 1, буква а), първо изречение и членове 34, 35, 40, 41, 42 и 43 към дружества, учредени по особен закон, които емитират едновременно капиталови акции и работнически акции; последните се емитират в полза на служителите на дружеството като общност, представлявана в общото събрание на акционерите от пълномощници с право на глас.

Член 46

За целите на приложението на настоящата директива законите на държавите-членки гарантират равното третиране на всички акционери с еднакво положение.

Член 47

 77/91/ЕИО (адаптиран)

1. Държавите-членки могат да решат да не прилагат член 3, букви ж), и), й) и к) към дружества, съществуващи към датата на влизане в сила на  закони, подзаконови актове и административни разпоредби, приети в съответствие с изпълнение на Директива 77/91/ЕИО .

 77/91/ЕИО

2. Държавите-членки гарантират, че ще съобщят на Комисията текста на основните разпоредби от националното право, които приемат в областта, уредена с настоящата директива.



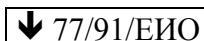
Член 48

Директива 77/91/EИО, изменена с актовете, посочени в приложение II, част А се отменя, без да се засягат задълженията на държавите-членки относно крайните срокове за транспортиране в националното право и за прилагане на директивите, които са посочени в приложение II, част Б.

Позоваванията на отмената директива се считат за позовавания на настоящата директива и се четат съгласно таблицата на съответствието в приложение III.

Член 49

Настоящата директива влиза в сила на двадесетия ден след публикуването ѝ в *Официален вестник на Европейския съюз*.



Член 50

Адресати на настоящата директива са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на [...]

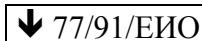
*За Европейския парламент
Председател
[...]*

*За Съвета
Председател
[...]*



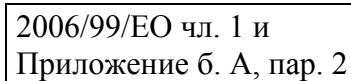
ПРИЛОЖЕНИЕ I

Видове дружества посочени в член 1, параграф 1, първа алинея



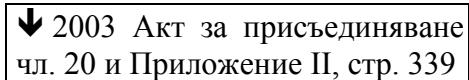
– *в Белгия:*

Société anonyme / Naamloze vennootschap;



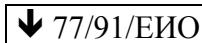
– *в България:*

Акционерно дружество;



– *в Чешката република:*

Akciová společnost;

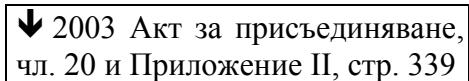


– *в Дания:*

Aktieselskabet;

– *в Германия:*

Aktiengesellschaft;



– *в Естония:*

Aktiaselts;

 77/91/ЕИО

– *в Ирландия:*

Public company limited by shares,

Public company limited by guarantee and having a share capital;

 1979 Акт за присъединяване
чл. 21 и Приложение I, стр. 89

– *за Гърция:*

Ανώνυμη εταιρία,

 1985 Акт за присъединяване
чл. 26 и Приложение I, стр. 157

– *в Испания:*

Sociedad anónima,

 77/91/ЕИО

– *във Франция:*

La société anonyme;

– *в Италия:*

Società per azioni;

 2003 Акт за присъединяване,
чл. 20 и Приложение II, стр. 339

– *в Кипър:*

Δημόσιες εταιρείες περιορισμένης ευθύнης με μετοχές, δημόσιес εταιρеίес περιορισмénynης εуθýнης με егънътη пои диащетои метеочико кефáлaiо;

– *в Латвия:*

Akciju sabiedrība;

– в Литва:

Akcinė bendrovė;

▼ 77/91/ЕИО

– в Люксембург:

Société anonyme;

▼ 2006/68/ЕО чл. 1, т. 1

– в Унгария:

Nyilvánosan működő részvénytársaság;

▼ 2003 Акт за присъединяване,
чл. 20 и Приложение II, стр. 339

– в Малта:

Kumpanija pubblica/Public limited liability company;

▼ 77/91/ЕИО

– в Нидерландия:

Naamloze vennootschap;

▼ 1994 Акт за присъединяване,
чл. 29 и Приложение I, стр. 194

– в Австрия:

Aktiengesellschaft;

▼ 2003 Акт за присъединяване,
чл. 20 и Приложение II, стр. 339

– в Полша:

Spółka akcyjna;

⬇ 1985 Акт за присъединяване
чл. 26 и Приложение I, стр. 157

- в Португалия:

Asociedade anónima de responsabilidade limitada;

⬇ 2006/99/ЕО чл. 1 и
Приложение б. А, пар. 2

- в Румъния:

Societate pe acțiuni;

⬇ 2003 Акт за присъединяване,
чл. 20 и Приложение II, стр. 339

- в Словения:

Delniška družba;

- в Словакия:

Akciová spoločnosť;

⬇ 1994 Акт за присъединяване,
чл. 29 и Приложение I, стр. 194

- във Финландия:

Osakeyhtiö/aktiebolag;

- в Швеция:

Aktiebolag;

⬇ 77/91/ЕИО

- в Обединеното кралство:

Public company limited by shares,

Public company limited by guarantee and having a share capital.



ПРИЛОЖЕНИЕ II

Част А

Отменената директива и списък на нейните последователни изменения (посочени в член 48)

Директива 77/91/EИО на Съвета
(OB L 26, 31.1.1977 г., стр. 1)

Директива 92/101/EИО на Съвета
(OB L 347, 28.11.1992 г., стр. 64)

Приложение I, Точка III, буква В на Акт за присъединяване от 1979 г.
(OB L 291, 19.11.1979 г., стр. 89)

Приложение I на Акт за присъединяване от 1985 г.
(OB L 302, 15.11.1985 г., стр. 157)

Приложение I, Точка XI, буква А на Акт за присъединяване от 1994 г.
(OB C 241, 29.8.1994 г., стр. 194)

Приложение II, Точка 4, буква А на Акт за присъединяване от 2003 г.
(OB L 236, 23.9.2003 г., стр. 338)

Директива 2006/68/EO на Европейския парламент и Съвета
(OB L 264, 25.9.2006 г., стр. 32)

Директива 2006/99/EO на Съвета
(OB L 363, 20.12.2006 г., стр. 137)

Единствено буква А,
параграф 2 от Приложение

Част Б

Срокове за транспорниране в националното право и за прилагане (посочени в член 48)

Директива	Срок за транспорниране	Дата на прилагане
77/91/EИО	17 декември 1978 г.	
92/101/EИО	1 януари 1994 г.	1 януари 1995 г.
2006/68/EO	15 април 2008 г.	
2006/99/EO	1 януари 2007 г.	

ПРИЛОЖЕНИЕ III

ТАБЛИЦА НА СЪОТВЕТСТВИЕТО

Директива 77/91/EИО	Настоящата директива
Член 1, параграф 1, първа алинея, уводно изречение	Член 1, параграф 1, първа алинея
Член 1, параграф 1, първа алинея, първо-двадесет и седмо тирета	Приложение I
Член 1, параграф 1, втора алинея	Член 1, параграф 1, втора алинея
Член 1, параграф 2	Член 1, параграф 2
Член 2, уводно изречение	Член 2, уводно изречение
Член 2, буква а)	Член 2, буква а)
Член 2, буква б)	Член 2, буква б)
Член 2, буква в), първо тире	Член 2, буква в)
Член 2, буква в), второ тире	Член 2, буква г)
Член 2, буква г)	Член 2, буква д)
Член 2, буква д)	Член 2, буква е)
Членове 3—5	Членове 3—5
Член 6, параграф 1, първа алинея	Член 6, параграф 1
Член 6, параграф 1, втора алинея	-
Член 6, параграф 2	-
Член 6, параграф 3	Член 6, параграф 2
Член 7	Член 7
Член 8, параграф 1	Член 8, първа алинея
Член 8, параграф 2	Член 8, втора алинея
Член 9, параграф 1	Член 9, първа алинея
Член 9, параграф 2	Член 9, втора алинея
Член 10	Член 10

Член 10а, параграф 1, първа алинея	Член 11, параграф 1, първа алинея
Член 10а, параграф 1, втора алинея, първо изречение	Член 11, параграф 1, втора алинея
Член 10а, параграф 1, втора алинея, второ изречение	Член 11, параграф 1, трета алинея
Член 10а, параграф 2, първа алинея	Член 11, параграф 2, първа алинея
Член 10а, параграф 2, втора алинея, първо изречение	Член 11, параграф 2, втора алинея
Член 10а, параграф 2, втора алинея, второ изречение	Член 11, параграф 2, трета алинея
Член 10а, параграф 2, трета алинея, първо изречение	Член 11, параграф 2, четвърта алинея
Член 10а, параграф 2, трета алинея, второ изречение	Член 11, параграф 2, пета алинея
Член 10а, параграф 3	Член 11, параграф 3
Член 10б	Член 12
Член 11, параграф 1, първа алинея, първо изречение	Член 13, параграф 1, първа алинея
Член 11, параграф 1, първа алинея, второ изречение	Член 13, параграф 1, втора алинея
Член 11, параграф 1, втора алинея	Член 13, параграф 1, трета алинея
Член 11, параграф 2	Член 13, параграф 2
Член 12	Член 14
Член 13	Член 15
Член 14	Член 16
Член 15, параграф 1, буква а)	Член 17, параграф 1
Член 15, параграф 1, буква б)	Член 17, параграф 2
Член 15, параграф 1, буква в)	Член 17, параграф 3
Член 15, параграф 1, буква г)	Член 17, параграф 4
Член 15, параграф 2	Член 17, параграф 5

Член 15, параграф 3	Член 17, параграф 6
Член 15, параграф 4, първа алинея	Член 17, параграф 7, първа алинея
Член 15, параграф 4, втора алинея, първо тире	Член 17, параграф 7, втора алинея, буква а)
Член 15, параграф 4, втора алинея, второ тире	Член 17, параграф 7, втора алинея, буква б)
Член 15, параграф 4, трета алинея	Член 17, параграф 7, трета алинея
Член 16	Член 18
Член 17	Член 19
Член 18	Член 20
Член 19	Член 21
Член 20	Член 22
Член 21	Член 23
Член 22	Член 24
Член 23, параграф 1, първа алинея	Член 25, параграф 1, първа алинея
Член 23, параграф 1, втора алинея, първо изречение	Член 25, параграф 2, първа алинея
Член 23, параграф 1, втора алинея, второ изречение	Член 25, параграф 2, втора алинея
Член 23, параграф 1, трета алинея, първо изречение	Член 25, параграф 3, първа алинея
Член 23, параграф 1, трета алинея, първа част от второ изречение	Член 25, параграф 3, втора алинея, уводни думи
Член 23, параграф 1, трета алинея, последваша част от второ изречение	Член 25, параграф 3, втора алинея, букви а)—д)
Член 23, параграф 1, трета алинея, трето изречение	Член 25, параграф 3, трета алинея
Член 23, параграф 1, четвърта алинея, първо изречение	Член 25, параграф 4, първа алинея
Член 23, параграф 1, четвърта алинея, второ изречение	Член 25, параграф 4, втора алинея

Член 23, параграф 1, пета алинея	Член 25, параграф 5
Член 23, параграф 2, първо изречение	Член 25, параграф 6, първа алинея
Член 23, параграф 2, второ изречение	Член 25, параграф 6, втора алинея
Член 23, параграф 3	Член 25, параграф 7
Член 23а	Член 26
Член 24	Член 27
Член 24а, параграф 1, буква а)	Член 28, параграф 1, първа алинея
Член 24а, параграф 1, буква б)	Член 28, параграф 1, втора алинея
Член 24а, параграф 2	Член 28, параграф 1, трета алинея
Член 24а, параграф 3	Член 28, параграф 2
Член 24а, параграф 4, буква а)	Член 28, параграф 3
Член 24а, параграф 4, буква б)	Член 28, параграф 4
Член 24а, параграф 5	Член 28, параграф 5
Член 24а, параграф 6	Член 28, параграф 6
Член 25	Член 29
Член 26	Член 30
Член 27	Член 31
Член 28	Член 32
Член 29	Член 33
Член 30	Член 34
Член 31	Член 35
Член 32	Член 36
Член 33	Член 37
Член 34, първо изречение	Член 38, първа алинея
Член 34, второ изречение	Член 38, втора алинея
Член 35	Член 39
Член 36	Член 40

Член 37	Член 41
Член 38	Член 42
Член 39	Член 43
Член 40, параграф 1	Член 44, първа алинея
Член 40, параграф 2	Член 44, втора алинея
Член 41	Член 45
Член 42	Член 46
Член 43, параграф 1	-
Член 43, параграф 2, първа алинея	Член 47, параграф 1
Член 43, параграф 2, втора и трета алинеи	-
Член 43, параграф 3	Член 47, параграф 2
-	Член 48
-	Член 49
Член 44	Член 50
-	Приложение II
-	Приложение III